

PRZED ROZPOCZĘCIEM EKSPLOATACJI NALEŻY SIĘ DOKŁADNIE ZAPOZNAĆ Z NINIEJSZĄ INSTRUKCJĄ OBSŁUGI. UMOŻLIWI TO NAJPEŁNIEJSZE WYKORZYSTANIE MOŻLIWOŚCI URZĄDZENIA I ZAPEWNI MAKSYMALNE BEZPIECZEŃSTWO UŻYTKOWANIA.

WAŻNE WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

- Po rozpakowaniu sprawdzić czy urządzenie nie jest uszkodzone. W przypadku wystąpienia wątpliwości nie uruchamiać urządzenia i skontaktować się z wykwalifikowanym technikiem.
- Przed podłączeniem urządzenia należy sprawdzić, czy źródło zasilania odpowiada napięciu podanemu na tabliczce znamionowej urządzenia.
- W przypadku uszkodzenia przewodu zasilającego, jego wymiany powinien dokonać producent, jego serwis techniczny lub też osoba posiadająca podobne kwalifikacje, aby zapobiec wszelkiemu ryzyku.
- Nie zanurzać urządzenia w wodzie.
- Niniejsze urządzenie przeznaczone jest wyłącznie do użytku, do którego zostało zaprojektowane, czyli do nawilżania pomieszczeń domowych. Wszelkie inne zastosowania niniejszego urządzenia uważa się za niewłaściwe i tym samym niebezpieczne. Producent nie będzie ponosić odpowiedzialności za ewentualne szkody wynikające z niewłaściwej, nieprawidłowej bądź nieostrożnej obsługi i/lub napraw wykonywanych przez osoby niewykwalifikowane.
- Nie należy dopuścić, by z urządzenia korzystały dzieci lub osoby niepełnosprawne bez odpowiedniego nadzoru.
- Nie pozwolić, by dzieci bawiły się urządzeniem.
- Podczas korzystania z urządzenia należy zachować ostrożność, ponieważ w jego wnętrzu wytwarzane są wysokie temperatury.
- Podczas pracy urządzenia i do 15 minut po jego wyłączeniu i wyjęciu wtyczki z gniazdka zasilającego nie należy wyjmować zbiornika ani przesuwac urządzenia.
- Nie uruchamiać nigdy urządzenia bez uprzedniego napełnienia wodą. Stosować wyłącznie wodę z kranu bez jakichkolwiek dodatków.
Napełniać zbiornik wyłącznie po wyłączeniu urządzenia.
- Nie przesuwac nawilżacza, jeżeli zbiornik jest pełny i nawilżacz włączony.
- Jeżeli urządzenie nie jest używane, nie należy pozostawiać go włączonego, ponieważ stanowi źródło zagrożenia.
- Uwaga, gorąca para wodna: nie zbliżać dłoni, twarzy ani innych części ciała bezpośrednio do kratki wylotu pary podczas pracy urządzenia.
- Urządzenie należy umieścić na płaskiej i stabilnej powierzchni. Nie należy go nigdy ustawiać na wykładzinie, dywanie czy delikatnych meblach, które mogłyby ulec uszkodzeniu na skutek działania wody lub pary wodnej.
- Nie umieszczać nawilżacza w pobliżu źródeł ciepła, takich jak piecyki, kaloryfery itp. Urządzenie należy umieścić w pobliżu gniazdka zasilającego. Nawilżacz funkcjonuje najlepiej w odległości co najmniej 10 cm od ściany. Urządzenie należy umieścić w taki sposób, by para wodna wydobywająca się z kratki nie była kierowana bezpośrednio na ścianę. Mogłoby to powodować uszkodzenia, zwłaszcza w przypadku tapet.
- Jeżeli urządzenie jest podłączone do sieci zasilającej, należy ponadto przestrzegać następujących podstawowych zasad bezpieczeństwa:
 - nie dotykać urządzenia wilgotnymi lub mokrymi rękami;
 - nie używać urządzenia z mokrymi lub bosymi stopami;
 - w celu wyjęcia wtyczki z gniazdka zasilającego nie należy ciągnąć za przewód zasilania ani za samo urządzenie;
 - urządzenie należy przechowywać z dala od dzieci;
 - nie wkładać żadnych przedmiotów do wnętrza urządzenia;
 - nie wystawiać urządzenia na działanie czynników atmosferycznych ani używać na zewnątrz;
 - nie zastanawiać kratki wylotowej pary;
- W przypadku podjęcia decyzji o definitywnym zakończeniu eksploatacji urządzenia, należy najpierw odłączyć je od źródła zasilania, a następnie odciąć przewód zasilający.
- Przed przystąpieniem do czyszczenia lub konserwacji należy zawsze odłączyć urządzenie od źródła zasilania przez wyjęcie wtyczki z gniazdka sieciowego.
- W przypadku wystąpienia usterki i/lub nieprawidłowości działania, wyłączyć urządzenie i nie podejmować żadnych napraw na własną rękę. Należy skontaktować się z autoryzowanym punktem obsługi domagając się użycia oryginalnych części zamiennych i akcesoriów.
- Przed rozpoczęciem eksploatacji należy zawsze sprawdzić stan przewodu zasilającego.
- Czujnika wilgotności nie należy zwilżać ani nie zanurzać w wodzie. czujnika
- Nadmierna wilgoć w pomieszczeniu może powodować osadzanie się pary wodnej na szybach i meblach. W takim przypadku należy wyłączyć nawilżacz.

NINIEJSZĄ INSTRUKCJĘ NALEŻY STARANNIE PRZECHOWYWAĆ, ABY MÓC Z NIEJ KORZYSTAĆ W PRZYSZŁOŚCI.

DANE TECHNICZNE

MODEL	UH 700M	UH 800E
Pojemność zbiornika	6 litrów	6 litrów
Moc pobierana	zob. tabliczka znamionowa	
Poziomy pary wodnej na wylocie	1	2
Automatyczne wyłączenie	*	*
Lampka kontrolna poziomu wody	*	*
Płyta parująca z powłoką teflonową	*	*
Dysza do zapachów i substancji leczniczych	*	*
Wymiary (LxPxH)	33x20,6x35,4 cm	33x20,6x35,4 cm

OPIS URZĄDZENIA

- A) Kratka wylotowa pary wodnej ze zbiorniczkiem na zapachy i substancje lecznicze
- B) Wylot pary wodnej
- C) Zbiornik na wodę
- D) Podstawa
- E) Tablica kontrolna
- F) Czujnik wilgotności
- G) Przewód wody
- H) Płytkę parującą

Mod. UH700M

- I) Przełącznik ON/OFF/regulator wilgotności
- L) Lampka kontrolna poziomu wody
- M) Lampka kontrolna działania
- N) Lampka kontrolna zasilania urządzenia

Mod. UH800E

- O) Wyświetlacz
- P) Przycisk do zwiększania wilgotności względnej
- Q) Przycisk do zmniejszania wilgotności względnej
- R) Przycisk wyboru mocy maksymalnej i minimalnej
- S) Przycisk ponownego uruchomienia
- T) Przycisk ON/OFF

Zbiornik nawilżacza zawiera około 6 litrów wody i zapewnia autonomię działania około 26 godzin.

PRZED ROZPOCZĘCIEM UŻYTKOWANIA

UWAGA: przy rozpakowywaniu urządzenia można zauważyć ślady pozostawione przez wodę. Jest to normalna rzecz, ponieważ każde urządzenie jest testowane przed wprowadzeniem do sprzedaży.

- Upewnić się czy urządzenie nie jest podłączone do sieci zasilającej.
- Ustawić urządzenie na stabilnej powierzchni.
- W celu napełnienia zbiornika, należy go odwrócić i zdjąć korek przekręcając go w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara. Napełnić zbiornik zimną i czystą wodą, a następnie zamknąć przekręcając korek zgodnie z ruchem wskazówek zegara i starannie go zaciśnąć.
- Upewnić się czy płytkę parującą jest czysta i pozbawiona ciał obcych.
- Ustawić prawidłowo pojemnik na podstawie urządzenia.
- Włożyć wtyczkę do gniazdka zasilającego.

INSTRUKCJA OBSŁUGI

Jeżeli zbiornik jest prawidłowo umieszczony na podstawie urządzenia i wtyczka włożona do gniazdka zasilającego, nawilżacz jest gotowy do włączenia.

Model UH700M

Przesunąć przełącznik **ON/OFF**/regulator wilgotności (**I**) do jednej z dostępnych pozycji między **OFF** a **MAX**.

Włączy się wówczas lampka kontrolna zasilania urządzenia (**N**). Urządzenie działa, jeżeli włączy się lampka kontrolna działania (**M**).

Uwaga: Jeżeli wilgotność powietrza przekracza ustawioną wilgotność, lampka kontrolna działania (**M**) wyłączy się. Aby ponownie włączyć urządzenie, należy przesunąć przełącznik **ON/OFF**/regulator wilgotności (**I**) do położenia **MAX**.

Po osiągnięciu żądanego stopnia wilgotności przesunąć umidostato w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara aż do wyłączenia lampki kontrolnej działania (**M**). W ten sposób, urządzenie utrzyma w pomieszczeniu ustawioną wilgotność.

Jeżeli w zbiorniku nie ma już wody, urządzenie przestaje nawilżać i włączone są wszystkie 3 lampki kontrolne. Aby urządzenie ponownie zaczęło działać, należy je wyłączyć ustawiając przełącznik **ON/OFF**/regulator wilgotności (**I**) w pozycji **OFF**, napełnić zbiornik zimną wodą, odczekać około 10 minut, a następnie włączyć urządzenie. Jeżeli nie rozpocznie pracy, czynności te należy powtórzyć.

Model UH800E

Przy pierwszym włączeniu po włożeniu wtyczki do gniazdka zasilającego urządzenie wyda sygnał dźwiękowy „beep”, a wyświetlacz pokaże na krótko wszystkie ikony, po czym ustawi się w trybie oczekiwania.

Urządzenie wyposażone jest w 5 przycisków funkcyjnych.

Po naciśnięciu dowolnego przycisku urządzenie wydaje sygnał dźwiękowy „beep”.

1. Nacisnąć przycisk **ON/OFF**. Wyświetlacz pokaże wilgotność pomieszczenia. Jeżeli wilgotność jest mniejsza od 40%, na wyświetlaczu pojawi się **LO**, jeżeli jest wyższa od 90%, na wyświetlaczu pojawi się **HI**.
2. Ustawić żądaną wilgotność za pomocą przycisków (**P**) i (**Q**).

Uwaga: wilgotność względną można regulować co 5%, między 40% a 85%.

Po ponownym naciśnięciu przycisku (**P**) urządzenie działa w trybie ciągłym, a wyświetlacz pokazuje  **Co** %”.

Po wybraniu żądanej wartości wilgotności wyświetlacz pokazuje wilgotność pomieszczenia.

3. Po włączeniu urządzenie działa z maksymalną mocą “”. Jeżeli chcemy, by urządzenie pracowało z minimalną mocą, należy nacisnąć przycisk (**R**). Jeżeli wilgotność w pomieszczeniu jest wyższa od ustawionej wilgotności, urządzenie przestaje działać, a na wyświetlaczu miga symbol .

Uwaga: Jeżeli urządzenie jest podłączone do zasilania, po każdym kolejnym włączeniu działa z ostatnimi wykonanymi ustawieniami.

Jeżeli w zbiorniku nie ma już wody, urządzenie przestaje działać, a na wyświetlaczu miga symbol “”.

Aby urządzenie ponownie zaczęło działać, należy napełnić zbiornik zimną wodą, odczekać około 10 minut, a następnie nacisnąć przycisk ponownego włączenia (**S**). Jeżeli nie rozpocznie pracy, czynności te należy powtórzyć.

- Nawilżacz potrzebuje co najmniej 3 minut, aby doprowadzić wodę do wrzenia i zacząć wydzielać do pomieszczenia gorącą parę wodną.
- Jeżeli wilgotność pomieszczenia jest niższa od ustawionej wilgotności, urządzenie wytworzy parę wodną i po osiągnięciu ustawionego poziomu, wyłączy się.

- Zbiorniczek na zapachy oraz substancje aromatyczne i lecznicze znajduje się w centralnym miejscu na kratce wylotu pary wodnej. Aby go użyć, wystarczy włożyć do niego substancje aromatyczne. Zbiorniczek można wyjąć i z łatwością umyć. Nie wlewać substancji aromatycznych do zbiornika.

WAŻNE: jeżeli nie przewidujemy używania nawilzacza przez dwa lub więcej kolejnych dni, należy się upewnić czy zbiornik został całkowicie opróżniony i osuszony, aby zapobiec powstawaniu alg i bakterii w pozostałej w nim wodzie.

CZYNNOŚCI CZYSZCZENIA

Zapewniając prawidłowy poziom wilgotności w suchym powietrzu pomieszczeń, nawilzacze przyczyniają się do stworzenia bardziej komfortowych warunków środowiskowych. Aby uzyskać maksymalne korzyści z tych urządzeń i aby zapobiec ich niewłaściwemu stosowaniu, należy uważnie przestrzegać podanych tu instrukcji.

Pamiętać, by ostrożnie obchodzić się z wszelkimi pracującymi urządzeniami elektrycznymi.

Nieprzestrzeganie elementarnych zasad czyszczenia może doprowadzić do powstania mikroorganizmów w wodzie zbiornika urządzenia. Dlatego, należy zwykle wykonywać następujące operacje czyszczenia w celu zagwarantowania prawidłowego i skutecznego działania Państwa nawilzacza. Nie możemy nie podkreślić ważności prawidłowego i ciągłego czyszczenia urządzenia w celu uniknięcia powstawania w jego wnętrzu bakterii i alg.

KONSERWACJA CODZIENNA

Nawilżacz doprowadza wodę do wrzenia powodując jej sterylizację i wytwarzając gorącą i czystą parę wodną. Wszelkie zanieczyszczenia gromadzone są w komorze parowania.

Do czyszczenia płytki parującej nie stosować metalowych ani ostrych przedmiotów.

Do czyszczenia nawilzacza lub jego elementów nie stosować: środków czyszczących, ropy naftowej, nafty, benzyny, płynów do czyszczenia szyb, mebli ani innych rozpuszczalników.

1. Przed przystąpieniem do czyszczenia wyłączyć nawilżacz ustawiając przełącznik/przycisk ON/OFF w pozycji OFF, a następnie wyjąć wtyczkę z gniazdka zasilającego.
2. Wyjąć zbiornik z nawilzacza i opróżnić go.
3. Wyjąć wylot pary wodnej (B).
4. powierzchnię i opróżnić nawilżacz z resztek wody. Nie wkładać nigdy podstawy nawilzacza do zlewozmywaka ani bezpośrednio pod kran.
5. Oczyszczyć starannie zbiornik i podstawę przy użyciu szmatki. Jeżeli chcemy natychmiast skorzystać z nawilzacza, napełnić zbiornik świeżą wodą i ustawić go na podstawie.

KONSERWACJA TYGODNIOWA

1. Powtórzyć czynności 1, 2 i 3 z poprzedniego rozdziału.
2. Wlać do wnętrza komory parowania i do zbiornika filizankę białego nie rozpuszczonego octu. Pozostawić na około 20 minut i miękką szmatką oczyścić wszystkie wewnętrzne ścianki. Aby usunąć ewentualne dodatkowe osady, zostawić ocet na 30 lub więcej minut. Do usuwania kamienia osadowego również z podstawy nawilżacza stosować szmatkę zwilżoną nie rozpuszczonym octem.
3. Przed rozpoczęciem dezynfekcji zbiornika przy pomocy letniej wody należy usunąć wszelkie ślady octu.

Aby zdezynfekować zbiornik:

1. Wlać do zbiornika dwie łyżki wodnego roztworu chloranu sodu i wodę.
2. Roztwór pozostawić na około 20 minut potrząsając zbiornikiem od czasu do czasu. Upewnić się czy wszystkie powierzchnie są pokryte roztworem.
3. Po około 20 minutach opróżnić zbiornik i dobrze go opłukać pod bieżącą wodą do całkowitego usunięcia zapachu roztworu chloranu sodu.
4. Jeżeli chcemy natychmiast skorzystać z nawilżacza, napęłnić zbiornik świeżą wodą i ustawić go na podstawie.

W JAKI SPOSÓB PRZECHOWYWAĆ NAWILŻACZ

Jeżeli nie przewidujemy stosowania nawilżacza przez długi okres czasu, należy wykonać następujące czynności:

1. Nawilżacz oczyścić, opłukać i starannie osuszyć, jak przedstawiono powyżej.
NIE zostawiać wody w nawilżaczu w momencie odkładania go na długi okres czasu. Woda mogłaby bowiem mieć nieodwracalny negatywny wpływ na działanie urządzenia.
2. Urządzenie zapakować w oryginalne opakowanie i umieścić go w chłodnym i suchym miejscu.
3. Przed ponownym użyciem nawilżacza na początku kolejnego sezonu należy go oczyścić.